

Arrest van het Gerecht van 26 november 2015 — Giant (China)/Raad(Zaak T-425/13) ⁽¹⁾

[„Dumping — Invoer van rijwielen van oorsprong uit China — Tussentijds nieuw onderzoek — Artikelen 9, lid 5, en 18 van verordening (EG) nr. 1225/2009 — Individuele behandeling — Geen medewerking — Noodzakelijke inlichtingen — Beschikbare gegevens — Verbonden ondernemingen — Ontwijking”]

(2016/C 027/40)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Giant (China) Co. Ltd (Kunshan, China) (vertegenwoordiger: P. De Baere, advocaat)

Verwerende partij: Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: S. Boelaert, gemachtigde, bijgestaan door B. O'Connor, solicitor, en S. Gubel, advocaat)

Interveniëntes aan de zijde van verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: J.-F. Brakeland en M. França, gemachtigden) en European Bicycle Manufacturers Association (EBMA) (vertegenwoordigers: L. Ruessmann, advocaat, en J. Beck, solicitor)

Voorwerp

Nietigverklaring van verordening (EU) nr. 502/2013 van de Raad van 29 mei 2013 tot wijziging van uitvoeringsverordening (EU) nr. 990/2011 tot instelling van een definitief antidumpingrecht op rijwielen van oorsprong uit de Volksrepubliek China naar aanleiding van een tussentijds nieuw onderzoek op grond van artikel 11, lid 3, van verordening (EG) nr. 1225/2009 (PB L 153, blz. 17)

Dictum

- 1) Verordening (EU) nr. 502/2013 van de Raad van 29 mei 2013 tot wijziging van uitvoeringsverordening (EU) nr. 990/2011 tot instelling van een definitief antidumpingrecht op rijwielen van oorsprong uit de Volksrepubliek China naar aanleiding van een tussentijds nieuw onderzoek op grond van artikel 11, lid 3, van verordening (EG) nr. 1225/2009, wordt nietig verklaard voor zover het Giant (China) Co. Ltd betreft.
- 2) De Raad van de Europese Unie draagt zijn eigen kosten en de kosten van Giant (China).
- 3) De Europese Commissie en European Bicycle Manufacturers Association (EBMA) dragen hun eigen kosten.

⁽¹⁾ PB C 325 van 9.11.2013.

Arrest van het Gerecht van 26 november 2015 — Spanje/Commissie(Zaak T-461/13) ⁽¹⁾

[„Staatssteun — Digitale televisie — Steun voor de ontwikkeling van digitale terrestrische televisie in afgelegen en minder verstedelijkte gebieden in Spanje — Besluit waarbij de steunmaatregelen gedeeltelijk verenigbaar en gedeeltelijk onverenigbaar met de interne markt worden verklaard — Begrip „onderneming” — Economische activiteit — Voordeel — Dienst van algemeen economisch belang — Concurrentievervalsing — Artikel 107, lid 3, onder c), VWEU — Zorgvuldigheidsplicht — Redelijke termijn — Rechtszekerheid — Gelijke behandeling — Evenredigheid — Subsidiariteit — Recht op informatie”]

(2016/C 027/41)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: Koninkrijk Spanje (vertegenwoordiger: A. Rubio González, advocaat)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: É. Gippini Fournier, B. Stromsky en P. Němečková, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot nietigverklaring van besluit 2014/489/EU van de Commissie van 19 juni 2013 betreffende de door het Koninkrijk Spanje ten uitvoer gelegde steunmaatregel SA.28599 [C 23/10 (ex NN 36/10, ex CP 163/09)] voor de ontwikkeling van digitale terrestrische televisie in afgelegen en minder verstedelijkte gebieden (met uitzondering van Castilië-La Mancha) (PB L 217, blz. 52)

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) Het Koninkrijk Spanje draagt de kosten van de hoofdprocedure en van de kortgedingprocedure.

⁽¹⁾ PB C 304 van 19.10.2013.

Arrest van het Gerecht van 26 november 2015 — Comunidad Autónoma del País Vasco en Itelazpi/Commissie

(Zaak T-462/13) ⁽¹⁾

[„Staatssteun — Digitale televisie — Steun voor de ontwikkeling van digitale terrestrische televisie in afgelegen en minder verstedelijkte gebieden in Spanje — Besluit waarbij de steunmaatregelen gedeeltelijk verenigbaar en gedeeltelijk onverenigbaar met de interne markt worden verklaard — Voordeel — Dienst van algemeen economisch belang — Artikel 107, lid 3, onder c), VWEU — Nieuwe steun”]

(2016/C 027/42)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partijen: Comunidad Autónoma del País Vasco (Spanje) en Itelazpi, SA (Zamudio, Spanje) (vertegenwoordigers: aanvankelijk N. Ruiz García, J. Buendía Sierra, A. Lamadrid de Pablo en M. Muñoz de Juan, vervolgens J. Buendía Sierra en A. Lamadrid de Pablo, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: É. Gippini Fournier, B. Stromsky en P. Němečková, gemachtigden)

Interveniënte aan de zijde van verwerende partij: SES Astra (Betzdorf, Luxemburg) (vertegenwoordigers: F. González Díaz, F. Salerno en V. Romero Algarra, advocaten)

Voorwerp

Verzoek tot nietigverklaring van besluit 2014/489/EU van de Commissie van 19 juni 2013 betreffende de door het Koninkrijk Spanje ten uitvoer gelegde steunmaatregel SA.28599 [C 23/10 (ex NN 36/10, ex CP 163/09)] voor de ontwikkeling van digitale terrestrische televisie in afgelegen en minder verstedelijkte gebieden (met uitzondering van Castilië-La Mancha) (PB L 217, blz. 52)

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.